

[Texte]

**Mr. Gimaïel:** *Merci beaucoup.*

**Mr. Newcombe:** There is another aspect. It is not proven that underdevelopment has caused war. It is not proven that by giving—and I am all in favour of giving aid to the developing countries—but there is no proof existent that is going to produce peace. I know that the Pope has said that development is the new name for peace. When you look at the military overspending on page eight of the brief I brought up, it is to me quite obvious that peace is the new word for development, when you look at these overspenders and how much money could be made available if we had some cutback in military expenditure.

With respect to another aspect of your question, I think it would only be worthwhile to say that in a variety of countries, roughly \$1 million is given usually in a variety of ways to the peace movement each year. For example, Sweden gives slightly less than \$1 million for the Stockholm International Peace Research Institute; SIPRI. Norway handles this to a large extent through various grants and graduate students to the Peace Research Institute, Oslo. In the Netherlands it is the National Institute for the Study of Peace Questions. In the United Kingdom it is through small grants and through university moneys. In the United States it is the Arms Control and Disarmament Agency. In Canada there is no such amount of money.

**M. Gimaïel:** Si je comprends bien, ce serait le bon moment pour faire l'annonce d'une telle politique par exemple, lors de UNSSOD II. C'est peut-être la meilleure tribune pour faire l'annonce d'une politique canadienne d'aide aux mouvements qui travaillent en faveur de la paix, si je comprends bien.

Merci.

**Le président:** Merci beaucoup, monsieur Gimaïel.

A supplementary on this before with permission, Mr. Gamble, just a moment for Mr. Bloomfield, a supplementary on this subject.

**Mr. Bloomfield:** Thank you, Mr. Chairman. To Dr. Alcock; is it not reaching for the clouds when you suggested money to the Third World countries, when we know that a good many of the Third World countries are letting the people starve to death while they buy military equipment?

**Mr. Alcock:** I think that is a very well taken point. The whole notion of aid to Third World countries would assume that they too are cutting back on military spending at the same rate that we are. But if we do not do it, then I feel that we cannot say to them that you do it first.

**Mr. Bloomfield:** Only further on that, they must not show much inclination of doing it when they allow the people to starve when they buy guns.

[Traduction]

que Canadien, cependant, j'aimerais que nous en fassions encore davantage.

**M. Gimaïel:** *Thank you very much.*

**M. Newcombe:** Par ailleurs, il y a un autre aspect dont il faut tenir compte. Il n'est pas prouvé que le sous-développement ait causé la guerre. Je suis tout à fait favorable à ce qu'on accorde de l'aide aux pays en développement, mais il n'est pas prouvé que cela réussit à amener la paix. Je sais bien que le pape a dit que «développement» est le nouveau terme synonyme de «paix». Cela dit, lorsqu'on examine les dépenses militaires excédentaires, à la page 8 de mon mémoire, il me semble très évident que la paix est devenue synonyme de développement, lorsqu'on regarde ces pays très dépensiers et que l'on tient compte de tout ce qui pourrait être obtenu si l'on réduisait ces dépenses militaires.

Pour ce qui est de l'autre aspect de votre question, il me semble important de dire que dans divers pays, à tous les ans, on accorde environ 1 million de dollars, sous diverses formes, au mouvement de la paix. Par exemple, la Suède donne un peu moins de 1 million de dollars à l'Institut international de recherche sur la paix, de Stockholm. La Norvège offre diverses bourses à des étudiants inscrits aux études supérieures à l'Institut de recherche sur la paix, d'Oslo. Aux Pays-Bas, c'est l'Institut national pour l'étude des questions relatives à la paix qui bénéficie des crédits gouvernementaux. Au Royaume-Uni, l'aide est distribuée par le truchement de petites subventions et de subventions aux universités. Aux États-Unis, l'aide est accordée à l'*Arms Control and Disarmament Agency*, organisme pour le contrôle des armes et le désarmement. Au Canada, cette forme de crédits n'existe pas.

**Mr. Gimaïel:** If I understand you well, the moment would be right to announce a policy of that nature, at UNSSOD II. This would give us the best forum to announce a Canadian aid policy for the movements working to bring about peace.

Thank you.

**The Chairman:** Thank you very much, Mr. Gimaïel.

Si vous le permettez, monsieur Gamble, nous allons accorder une question supplémentaire sur ce sujet à M. Bloomfield.

**M. Bloomfield:** Merci, monsieur le président. Je m'adresse à M. Alcock. N'est-il pas utopique d'accorder de l'argent aux pays du Tiers monde, comme vous le préconisez, alors que nous savons que bon nombre d'entre eux laissent leur population mourir de faim et achètent du matériel militaire?

**M. Alcock:** Votre question est fort juste et nous y avons réfléchi. Le concept d'aide au Tiers monde se fonde sur le fait que ces pays aussi limiteraient leurs dépenses militaires au même rythme que nous. Toutefois, si nous ne le faisons pas, alors, je ne crois pas que nous puissions leur demander de commencer.

**M. Bloomfield:** Pour poursuivre là-dessus, ces pays ne doivent pas être très enclins à prendre de telles initiatives, puis-